

1 주민등록 · 호적 · 인감등록

3 개월 이상의 재류 자격을 가진 중장기 체류자와 영주자는 일본 국민과 동일하게 주민표가 작성됩니다. 재류 자격을 가진 사람은 일본에 살기 시작했을 때, 이사할 때, 귀국할 때 주민등록이 필요합니다. 주민 등록을 함으로써 구마모토시의 주민 혜택을 받을 수 있습니다.

또한, 일본에는 호적 제도가 있습니다. 출생, 결혼, 이혼, 사망과 같은 사실을 친족 관계로 등록하고 공적으로 증명하는 것입니다. 외국인 주민에게는 호적이 발급되지 않지만, 일본에서 이와 같은 인생의 의례를 겪으실 때는 반드시 시청에 신고하셔야 합니다.

(1) 주민등록

각 구청 구민과

수속 종류	기간	필요한 것
입국 일본에서의 첫 거주, 중장기 재류 자격 취득	구마모토시에 살기 시작한 날로부터 14 일 이내	○특별영주자증명서 또는 입국관리법 등에서 그것과 동일한 것으로 간주하는 외국인등록증명서 ○재류카드(공항에서 미교부된 경우는 여권)
전입 다른 시구정촌(市区町村)에서 구마모토시로 이사할 때	구마모토시로 전입한 날로부터 14 일 이내	○재류카드, 특별영주자증명서 또는 입국관리법 등에서 그것과 동일한 것으로 간주하는 외국인등록증명서 ○전출증명서 ○기타(※)를 가지고 있는 경우 지참해 주세요. 마이넘버 카드, 국민건강보험증 등
전출 구마모토에서 다른 시구정촌으로 이사할 때	전출예정일 2 주 전부터	○재류카드, 특별영주자증명서 또는 입국관리법 등에서 그것과 동일한 것으로 간주하는 외국인등록증명서 ○기타(※)를 가지고 있는 경우 지참해 주세요. 마이넘버 카드, 국민건강보험증 등
이사 구마모토 시내의 다른 동네로 이사할 때	이사한 날로부터 14 일 이내	○재류카드, 특별영주자증명서 또는 입국관리법 등에서 그것과 동일한 것으로 간주하는 외국인등록증명서 ○기타(※)를 가지고 있는 경우 지참해 주세요. 마이넘버 카드, 국민건강보험증 등
출국 일본을 떠날 때	전출예정일 2 주 전부터	○재류카드 ○기타(※)를 가지고 있는 경우 지참해 주세요. 마이넘버 카드, 국민건강보험증 등

※기타(※): 가족의 연령이나 자녀 유무 등 상황에 따라 구비 서류가 다릅니다.

자세한 내용은 창구에 문의해 주세요.

※대리 수속의 경우에는 위임장과 신고인의 본인확인서류(면허증 등)가 필요합니다.

종류	기간	필요한 것
출생신고 자녀가 출생했을 때	태어난 날로부터 14 일 이내	○출생신고서 ○출생증명서 ○모자건강수첩 ※태어난 자녀가 계속 일본에 거주하기 위해서는 재류허가가 필요합니다. 출입국재류관리청에 신청해 주십시오.
결혼 · 이혼		국적 등에 따라 필요한 서류가 다릅니다. 필요한 서류에 대해서는 각 구청 구민과나 종합출장소로 문의해 주십시오.
사망 가족이나 동거인이 사망했을 때	사망을 알게 된 날로부터 7 일 이내	○사망신고서 ○사망진단서 ※재류카드와 특별영주자증명서는 출입국재류관리청에 반납해 주십시오.

※인감도장, 국민건강보험증을 가지고 계신 분은 지참해 주십시오.

※상기는 기본적인 서류입니다. 추가 자료가 요청될 수 있습니다.

시청에 등록된 인감을 “실인(인감도장)”이라고 합니다. 일본에서는 계약할 때 인감도장과 인감등록증명서가 필요할 때가 있습니다. 구마모토시에 주민표가 있는 15 세 이상의 주민이 등록 대상이며, 등록이 끝나면 인감 등록증(카드)가 발급됩니다.

수속 종류	필요한 것
인감등록	○등록할 인감도장 ○본인확인서류 재류카드, 운전면허증, 여권 등 관공서에서 발급한 사진이 부착된 신분증

※등록할 수 없는 인감도장도 있으며, 대리인이 신청할 경우에는 필요한 서류가 다릅니다.
자세한 내용은 창구에 문의해 주시기 바랍니다.

(4) 호적·주민표·인감증명서 청구

각 구청 구민과

종류	필요한 것
호적·주민표 청구	○본인확인서류 재류카드, 운전면허증, 여권 등 관공서에서 발급한 사진이 부착된 신분증
인감등록증명서 청구	○인감등록증 ○본인확인서류 재류카드, 운전면허증, 여권 등 관공서에서 발급한 사진이 부착된 신분증

※대리인이 청구하는 경우에는 필요한 서류가 다릅니다. 자세한 내용은 창구에 문의해 주세요.

※각 증명서 발급에는 수수료가 발생합니다.

※상기 (1)~(4)의 절차는 구청 민원창구 운영시간과 동일한 시간에 각 종합출장소 및 요시노 분실(吉野分室)에서도 접수/수속이 가능합니다.

(운영 시간: 월요일~금요일 오전 8시 30분~오후 5시 15분 ※연말연시 제외)

(5) 마이넘버 카드를 이용한 편의점에서의 증명서 발급 안내

지역정책과

아래의 증명서류를 전국의 편의점(세븐일레븐, 로손, 훼미리마트 등)에서 발급할 수 있습니다.

발급 가능 증명서	수수료	
	창구	편의점
주민표 사본	400 엔	200 엔
인감등록증명서	400 엔	200 엔
시/현민세(소득·과세증명서)	400 엔	200 엔
호적전부(개인)사항증명서(등본·초본)	450 엔	450 엔

※필요한 것: 마이넘버 카드

※이용시간: 오전 6시 30분~오후 11시(12월 29일~1월 3일 제외)

호적증명은 오전 8시 30분~오후 8시(구마모토시에 본적과 주소가 있는 분만)



마이넘버 카드란?

자세한 내용은 아래의 URL 또는 QR 코드에서 확인해 주세요.

(영어, 중국어, 한국어 외 26개 국어로 안내)

<http://www.cas.go.jp/jp/seisaku/bangoseido>

